

Бюллетень №1 по интеллектуальной собственности АН
Пересмотрен в июле 2010 года

Внутреннее использование интеллектуальной собственности АН

Заявление о политике Сообщества АН относительно перепечатки защищенной авторским правом литературы выздоровления АН, а также использования зарегистрированных товарных знаков АН и знаков обслуживания группами АН, органами обслуживания и комитетами.

Бюллетень №1 по интеллектуальной собственности АН был одобрен Сообществом Анонимных Наркоманов как выражение голоса групп через своих региональных представителей обслуживания на Всемирной Конференции обслуживания 27 апреля 1993 года и действует с 1 мая 1993 года. В него были внесены поправки на Всемирной Конференции обслуживания в 1997 и 1998 годах. Этот бюллетень заменяет все предыдущие документы, имеющие отношение к использованию защищенной авторским правом литературы и зарегистрированных товарных знаков, а также знаков обслуживания группами АН, органами обслуживания и комитетами.

Фонд доверительного управления интеллектуальной собственностью Сообщества (FIPT) детально описывает то, как имя АН, торговые знаки, а также литература выздоровления защищаются и управляются Narcotics Anonymous World Services, Inc. (NAWS). Это касается имени АН, торговых знаков и литературы выздоровления во всех формах, включая переводы, и на любых носителях, будь то печатные, электронные или любые другие, которые могут появиться в будущем. Дополнительные регламенты, содержащиеся в этом и других бюллетенях по интеллектуальной собственности, касающихся использования объектов интеллектуальной собственности АН сообществом, представлены как дополнение к FIPT. Регламенты частично исходят из юридических соображений, а частично – из природы АН. Следуя этим простым шагам, сообщество сможет гарантировать, что имя АН, торговые знаки, а также литература выздоровления всегда будут доступны для выполнения нашей главной цели.

Все вопросы, которые не описываются бюллетенями по интеллектуальной собственности, будут рассматриваться с соблюдением условий Фонда доверительного управления интеллектуальной собственностью Сообщества. Любые вопросы и соображения по поводу бюллетеней должны направляться в Офис Мирового обслуживания АН.

Настоящий бюллетень отражает политику, затрагивающую использование интеллектуальной собственности АН в рамках Сообщества АН. Использование товарных знаков сообщества и литературы выздоровления означает принятие обязательства соблюдать эти регламенты. Использование в несоответствии с регламентами является неправомерным. Споры по использованию рассматриваются в Бюллетене №5 по интеллектуальной собственности.

Использование группами АН

Эти регламенты определяют соответствующее использование логотипов АН, а также литературы выздоровления группами АН. Регламенты также содержат критерии, которыми может пользоваться группа, чтобы избежать неправильного использования. Описание группы АН – ее природы, функции и роли в Сообществе АН – можно найти в действующих руководствах по обслуживанию в АН. Вам предлагается сначала рассмотреть те разделы, которые описывают группы, прежде чем использовать регламенты, описанные ниже.

Использование органами обслуживания и комитетами

Органы обслуживания и комитеты, созданные напрямую или косвенно группами АН, могут использовать логотипы АН и литературу выздоровления теми способами, что описаны в этих регламентах до тех пор, пока они зарегистрированы в Мировых службах АН.

Использование отдельными членами АН и прочими

Регламенты в настоящем или прочих бюллетенях по интеллектуальной собственности не дают отдельным членам Сообщества или кому-то вне АН права использовать торговые знаки АН или интеллектуальную собственность. Отдельные члены АН, а также прочие, кто желает использовать торговые знаки АН или защищенную авторским правом литературу выздоровления, должны писать напрямую в Мировые службы АН.

РЕГЛАМЕНТЫ ИСПОЛЬЗОВАНИЯ ТОРГОВЫХ ЗНАКОВ АН

Некоторыми из зарегистрированных товарных знаков Сообщества АН являются наименование «Анонимные Наркоманы», стилизованный логотип NA, вписанный в круг четырехгранный ромб, оригинальный логотип группы АН, а также «марка СО», которые представлены ниже:



Narcotics Anonymous®



Использование торговых знаков Анонимных Наркоманов всегда должно отражать серьезность нашей главной цели, а также нашу духовную основу анонимности. Название «Анонимные Наркоманы» и торговые знаки не должны использоваться группой АН, органом обслуживания или комитетом каким-либо образом, предполагающим юридическую или финансовую ответственность со стороны или в отношении других участников сообщества, элементов структуры обслуживания или третьих лиц за пределами АН.

Торговые знаки Анонимных Наркоманов не должны использоваться каким-либо способом, который послужит поддержкой, финансированием и содействием третьим лицам за пределами АН либо поможет соотнести АН с ними.

Торговые знаки Анонимных Наркоманов не должны использоваться в ассоциации с любыми правоохранительными органами, политическими, медицинскими или религиозными слоганами или темами, а также другими связанными с ними материалами.

Торговые знаки Анонимных Наркоманов не должны использоваться или демонстрироваться таким образом, который может оскорбить или выразить неуважение к чувствам других организаций, групп или АН в целом.

Торговые знаки Анонимных Наркоманов не должны использоваться каким-либо способом, который может вовлечь нас в общественные дискуссии.

Торговые знаки Анонимных Наркоманов не должны использоваться в литературе выздоровления, разработанной на местном уровне.

Торговый знак «Одобрено Сообществом АН»

Торговый знак «Одобрено Сообществом АН» используется для обозначения того, что данная литература была одобрена Сообществом «Анонимные Наркоманы» через своих делегатов региона на Всемирной Конференции обслуживания как выражение голоса групп. Торговый знак «Одобрено Сообществом АН» не может быть использован на любых других материалах.



Обозначение торговых знаков

При каждом использовании справа от всех торговых знаков АН внутри маленького круга должна быть поставлены либо заглавная буква "R",

либо "TM". Этим самым мы показываем, что данные логотипы имеют законного владельца или являются зарегистрированными товарными знаками. Это один из способов, при помощи которого мы помогаем сохранить законное право Сообщества на владение своими торговыми знаками.

Защита произведений

Всякий раз, когда группа АН, орган обслуживания или комитет при помощи художника создает оригинальное художественное изображение, рисунки, эскизы или ролики с использованием торгового знака АН, орган АН должен удостовериться, что автор подпишет документ о передаче органу АН своих прав на произведение, включая оригинальные изображения. Этим самым мы гарантируем, что ни логотипы АН, ни любые другие произведения, созданные в интересах сообщества, не смогут быть использованы в интересах частных лиц или сторонних коммерческих предприятий.

РЕГЛАМЕНТ ПО ВОСПРОИЗВЕДЕНИЮ ЛИТЕРАТУРЫ ВЫЗДОРОВЛЕНИЯ АН

Мировые службы АН выступают в качестве издателя всей литературы выздоровления, одобренной Сообществом АН. Собственно, на них возложена ответственность добиваться защиты авторских прав по этим пунктам от лица сообщества. Это гарантирует, что весть Сообщества, как она представлена в наших книгах и проспектах, не будет искажена.

Мировые службы Анонимных Наркоманов в значительной степени зависят от дохода, полученного от продажи литературы выздоровления. Этот доход используется для покрытия расходов на опубликование, а также расходов, связанных с другими служениями, предоставляемых Всемирной Конференции обслуживания и Сообществу АН в целом. Значительная часть дохода Мировых служб АН идет от групп АН, которые приобретают литературу выздоровления, чтобы распространять ее на своих собраниях. Многие группы рассматривают свое приобретение одобренной Сообществом литературы выздоровления как один из способов внесения вклада в единство и рост АН в целом.

Использование группами АН

Как правило, никто не имеет права воспроизводить одобренную Сообществом АН литературу выздоровления без предварительного письменного разрешения от Мировых служб Анонимных Наркоманов. Однако, учитывая природу нашего сообщества, наш опыт показывает, что в определенных случаях группы АН и только группы АН должны иметь право печатать одобренную

сообществом литературу выздоровления. При подготовке воспроизведения одобренной Сообществом АН литературы выздоровления, группам АН следует обсудить Четвертую Традицию и следовать этим общим регламентам:

1. Группе АН следует воспроизводить одобренную Сообществом АН литературу выздоровления только при наличии четкой необходимости в этом.

2. Одобренная Сообществом АН литература выздоровления, которая была воспроизведена группой АН, должна распространяться только в пределах этой группы. Такие материалы всегда должны распространяться бесплатно, и никогда не должны продаваться с целью получения дохода.

3. Тексты одобренных Сообществом АН книг и проспектов, воспроизводимые группой АН, не могут никаким образом изменяться или модифицироваться.

4. Авторские права на воспроизводимый объект должны быть указаны на видном месте следующим образом:

“Авторские права© [год издания], Narcotics Anonymous World Services, Inc. Перепечатано с разрешения. Все права защищены”.

Использование органами обслуживания и комитетами

Зарегистрированные органы обслуживания АН и комитеты, желающие процитировать или перепечатать какую-то часть одобренной Сообществом АН литературы выздоровления, всегда должны включать соответствующее примечание, либо же указывать правообладателя, чтобы идентифицировать происхождение цитаты или перепечатанной части, которую они желают использовать. В целом, длина перепечатанной части или цитаты не должна превышать 25% от исходного материала. В случае с книгами АН перепечатываемые части или цитаты не должны превышать 25% от размера одной главы или раздела. В случае со статьей из журнала «Путь АН» может быть использована вся статья, при условии, что источник будет полностью процитирован.

Любое использование названия АН, фирменных знаков или литературы выздоровления, не описанное в данном бюллетене, остается на усмотрение NAWA Inc. Использование, описанное в бюллетенях об интеллектуальной собственности, не создает никаких иных прав или прав требования в отношении любого из фирменных знаков в соответствии с любой юридической квалификацией, законом, фактом или субъективным правом.

Настоящий документ идентифицируется по названию в операционных правилах Фонда интеллектуальной собственности Сообщества, статья V, раздел 1. Одобрено Сообществом Анонимных Наркоманов, являющимся Учредителем Фонда ИС Сообщества, как выражение голоса групп, через своих представителей регионального обслуживания на Всемирной Конференции обслуживания 27 апреля 1993 года, пересмотрено делегатами регионов на Всемирной Конференции обслуживания 30 апреля 1997 года и 27 апреля 1998 года. Может быть изменен только Учредителем.

**Для регистрации или за подробной информацией обращайтесь в Мировые службы АН,
а/я 9999, Van Nuys, CA 91409 USA, Тел.: 818.773.9999, Вебсайт: www.na.org.**